

KULLANMA TALİMATI

CILOXAN® %0.3 Steril Göz Damlası, 5ml

Göze damlatılarak uygulanır.

- **Etkin madde:** 3 mg/ml siprofloksasin'e eşdeğer 3,5 mg/ml siprofloksasin hidroklorür
- **Yardımcı maddeler:** benzalkonyum klorür, sodyum asetat, asetik asit, mannitol, disodyum edetat, hidroklorik asit ve/veya sodyum hidroksit, saf su

Bu ilacı kullanmaya başlamadan önce bu KULLANMA TALİMATINI dikkatlice okuyunuz, çünkü sizin için önemli bilgiler içermektedir.

- *Bu kullanma talimatını saklayınız. Daha sonra tekrar okumaya ihtiyaç duyabilirsiniz.*
- *Eğer ilave sorularınız olursa, lütfen doktorunuza veya eczacınıza danışınız.*
- *Bu ilaç kişisel olarak sizin için reçetelendirilmiştir, başkalarına vermeyiniz.*
- *Bu ilacın kullanımı sırasında, doktora veya hastaneye gittiğinizde doktorunuza bu ilacı kullandığınızı söyleyiniz.*
- *Bu talimatta yazılanlara aynen uyunuz. İlaç hakkında size önerilen dozun dışında **yüksek veya düşük** doz kullanmayınız.*

Bu kullanma talimatında:

1. **CILOXAN® Steril Göz Damlası nedir ve ne için kullanılır?**
2. **CILOXAN® Steril Göz Damlasını kullanmadan önce dikkat edilmesi gerekenler**
3. **CILOXAN® Steril Göz Damlası nasıl kullanılır?**
4. **Olası yan etkiler nelerdir?**
5. **CILOXAN® Steril Göz Damlası'nın saklanması**

Başlıkları yer almaktadır.

1. **CILOXAN® Steril Göz Damlası nedir ve ne için kullanılır?**

Farmakoterapötik grup: Oftalmolojikler, antiinfektifler, diğer antiinfektifler

CILOXAN kornea, konjunktiva gibi göz dışı dokuların ve göz çevresi infeksiyonlarının tedavisinde kullanılır.

CILOXAN antiinfektifler olarak adlandırılan **ilaç grubunun bir üyesidir.** Gözü/gözleri infekte eden geniş bir aralıktaki mikroorganizmalara karşı da etkin olan kinolonlar antiinfektifler grubuna dahil ilaçlardır. Siprofloksasin de bir kinolondur.

CILOXAN berrak, renksiz ila açık sarı bir çözeltilidir.

5mL'lik kendinden damlalıklı vidalı kapaklı (DROP-TAINER) şişede sunulmaktadır.

2. **CILOXAN® Steril Göz Damlası'nı kullanmadan önce dikkat edilmesi gerekenler**

CILOXAN'ı aşağıdaki durumlarda KULLANMAYINIZ

- Eğer siprofloksasine veya ilacın içerdiği diğer yardımcı maddelere karşı **hassasiyetiniz (alerjiniz) var ise**
- Eğer diğer kinolonlara karşı **hassasiyetiniz (alerjiniz) var ise**

CILOXAN'ı aşağıdaki durumlarda DİKKATLİ KULLANINIZ

Bu uyarılar geçmişteki herhangi bir dönemde dahil olsa sizin için geçerliyse lütfen doktorunuza danışın.

- **Eğer ciddi seviyede** göz kapağında kaşınma, şişme, gözde kanlanma oluşursa ilacı kullanmayı kesin ve doktorunuza danışın.
- **Bu ilacı** doktorun size reçete ettiği sürece **kullanın**. Antibakteriyel ilaçların uzun süre kullanımı süperinfeksiyon ile sonuçlanabilir.

CILOXAN'ın yiyecek ve içecek ile kullanılması

CILOXAN göze damlatılarak kullanılır. Ürünü başka bir yolla kullanmayınız. Ürün önerildiği şekilde kullanıldığı takdirde, besinlerle ve içeceklerle bir ilişkisi yoktur.

Hamilelik

İlacı kullanmadan önce doktorunuza veya eczacınıza danışınız.

Tedaviniz sırasında hamile olduğunuzu fark ederseniz hemen doktorunuza veya eczacınıza danışınız.

Emzirme

İlacı kullanmadan önce doktorunuza veya eczacınıza danışınız.

Araç ve makine kullanımı

CILOXAN kullandıktan görüşünüzde bulanıklaşma olursa bulanıklık geçinceye kadar araç ya da makine kullanmayınız.

CILOXAN'ın içeriğinde bulunan bir yardımcı madde hakkında önemli bilgi

- **Eğer kontakt lens kullanıyorsanız.** Lensleriniz gözünüzde takılı iken damlayı kullanmayınız. Damlatmanın ardından lenslerinizi tekrar takıncaya kadar 15 dakika bekleyiniz. CILOXAN içerisinde yumuşak lenslerde renk kaybına yol açan bir koruyucu (benzalkonyum klorür) bulunmaktadır.
- **Ayrıca** gözde infeksiyon olduğunda kontak lenslerinizi takmamanız gerektiğini **bilmeniz sizin için önemli bir bilgidir.**

Diğer ilaçlar ile birlikte kullanımı

Eğer reçeteli ya da reçetesiz herhangi bir ilacı şu anda kullanıyorsanız veya son zamanlarda kullandınız ise lütfen doktorunuza veya eczacınıza bunlar hakkında bilgi veriniz.

3. CILOXAN® Steril Göz Damlası nasıl kullanılır?

CILOXAN'ı kullanırken her zaman doktorunuzun talimatlarına kesin olarak uyunuz. Emin olmadığınızda doktorunuza veya eczacınıza sorunuz.

Korneal ülserlerde, CILOXAN gece de dahil olmak üzere belirli aralıklarla uygulanır:

- **ilk gün, doz** ilk 6 saat boyunca her 15 dakikada bir göze/gözlere iki damladır ve sonra günün kalan süresi için her 30 dakikada bir göze/gözlere iki damladır.
- **İkinci gün, doz** her saat göze/gözlere iki damladır.
- **Üçüncü günden ondördüncü güne dek, doz** her dört saatte bir iki damladır.

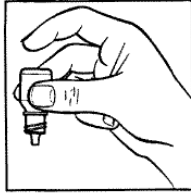
Gözün/gözlerin ve çevresinin yüzeysel infeksiyonlarında doz her altı saatte bir göze/gözlere bir veya iki damladır.

Ciddi infeksiyonlarda ilk iki gün uyanık olduğunuz saatlerde iki saatte bir 1-2 damladır.

Genellikle tedavi süresi 7-14 gündür. **Tedavinizin ne kadar daha süreceğini size doktorunuz söyleyecektir.**

CILOXAN'ı **sadece** gözlerinize kullanınız.

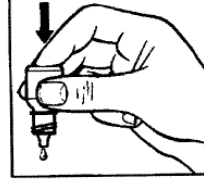
Uygulama yolu ve metodu



1



2



3



4

1. CILOXAN şişesini ve bir ayna alınız.
2. Ellerinizi yıkayınız.
3. Kapağı açınız.
4. Ucu aşağıya bakacak şekilde şişeyi baş parmağınız ve orta parmağınızla tutunuz (resim 1).
5. Başınızı arkaya doğru itiniz. Gözünüz ve göz kapağınız arasında bir alan oluşuncaya kadar temiz bir parmağınızın yardımıyla göz kapağınızı aşağıya doğru çekiniz. Damla bu alana damlatılacaktır (resim 2).
6. Şişenin ucunu gözünüze yakın bir noktaya getiriniz. Yardımı olacaksa bir ayna kullanınız.
7. **Gözünüze ya da göz kapağınıza, etrafındaki alanlara veya diğer bölgelere damlalığın ucunu dokundurmeyiniz.** Damlaya mikrop bulaştırabilir.
8. İşaret parmağınızla aşağı doğru çevrilen şişenin altından hafifçe sıkmanız bir damla CILOXAN damlamasını sağlayacaktır (resim 3).
9. CILOXAN'ı kullandıktan sonra, alt göz kapağınızı serbest bırakınız, bir parmağınızı gözünüzün iç köşesine bastırınız (resim 4). Bu, CILOXAN'ın vücudun geri kalanına geçmesini engeller.
10. Eğer uygulamayı iki gözünüze de yapacaksanız, aynı basamakları diğer gözünüz için de uygulayınız.

11. Kullandıktan hemen sonra şişenin kapağını sıkıca kapatınız.
12. Sadece birer şişe kullanınız.

Eğer damlayı gözünüzden dışarı damlatırsanız tekrar deneyiniz.

Kullanmanız gerekenden daha fazla CILOXAN kullandıysanız:

Eğer gerekirse, gözünüzü/gözlerinizi ılık su ile yıkayarak CILOXAN'ı uzaklaştırabilirsiniz.

CILOXAN'dan kullanmanız gerekenden fazlasını kullanmışsanız bir doktor veya eczacı ile konuşunuz.

CILOXAN'ı kullanmayı unutursanız:

Hatırladığınız anda tek bir doz damlatınız. Bir sonraki dozun zamanı yakınsa unutulmuş dozu almayı düzenli doz programınıza devam ediniz.

Unutulan dozları dengelemek için çift doz almayınız.

Eğer başka göz ilaçları kullanıyorsanız, birbirini takip eden uygulamalar arasında on ila onbeş dakika bırakınız.

Bu ürünün kullanımı için başka sorularınız varsa doktorunuza veya eczacınıza danışınız.

4. Olası yan etkiler nelerdir?

Tüm ilaçlar gibi, CILOXAN'ın içeriğinde bulunan maddelere duyarlı olan kişilerde yan etkiler olabilir.

Yan etkiler çok ciddi olmadığı müddetçe ilacı kullanmaya devam edebilirsiniz. Endişelenirseniz doktor ya da eczacınızla konuşunuz. Doktorunuzla konuşmadan CILOXAN kullanımını kesmeyiniz.

Aşağıdakilerden herhangi birini fark ederseniz, doktorunuza söyleyiniz:

Sinir sistemi bozuklukları

Yaygın (her 100 kişide yaklaşık 1 ila 10 kişiyi etkileyebilir):

Tat bozukluğu

Göz bozuklukları

Yaygın (her 100 kişide yaklaşık 1 ila 10 kişiyi etkileyebilir):

gözde rahatsızlık, beyaz çökelti* (kornea ülserli hastalarda ve sık uygulama sonucu), yabancı cisim hissi, göz kapağında çapaklanma/kristellenme, konjunktivada kızarma ve gözde kaşıntı.

Yaygın olmayan (her 1000 kişide yaklaşık 1 ila 10 kişiyi etkileyebilir):

korneal lekelenme, korneada hastalık/kornea iltihabı, alerjik reaksiyonlar, göz kapağı ödemi, göz yaşarması, ışığa karşı duyarlılık, korneal sızıntılar, görmenin azalması.

Gastrointestinal bozukluklar

Seyrek (her 10.000 kişide yaklaşık 1 ila 10 kişiyi etkileyebilir):

Bulantı

Deri ve deri altı doku bozuklukları

Seyrek (her 10.000 kişide yaklaşık 1 ila 10 kişiyi etkileyebilir):

Deri iltihabı

*Kornea ülserli ve bu tıbbi ürünün sık uygulandığı hastalarda, beyaz çökelti gözlenmiş, ancak CILOXAN uygulamasına devam edilmesi halinde bu çökelti çözölmüştür. Çökelti, CILOXAN kullanımına devam edilmesini engellememesinin yanı sıra, ülserin veya görme durumunun klinik seyrine ters bir etki yapmamaktadır. Çökeltinin başlangıcı, tedavinin başlangıcından itibaren 24 saat ila 7 gün arasında oluşmuştur. Bu çökeltinin çözünmesinin bitmesi tedavi başlangıcının hemen sonrasında 13. güne kadar değişkenlik göstermiştir.

Bunlar CILOXAN'ın hafif yan etkileridir.

Eğer bu kullanma talimatında bahsi geçmeyen herhangi bir yan etki fark ederseniz, lütfen doktorunuza ya da eczacınıza bildiriniz.

5. CILOXAN® Steril Oftalmik Solüsyon'un saklanması

CILOXAN'ı çocukların göremeyeceği, erişemeyeceği yerlerde ve ambalajında saklayınız.

Son kullanma tarihiyle uyumlu olarak kullanınız. *Ambalajdaki son kullanma tarihinden sonra CILOXAN'ı kullanmayınız. Şişeyi açtığınız tarihi aşağıdaki bölüme yazınız.*

Açıldığı tarih:

Kullanmadığınız zaman şişenin kapağını sıkıca kapatınız.

2-30°C'de saklanmalıdır.

Şişe ilk kez açıldıktan sonra 4 hafta içinde kullanılmalıdır.

İlacınızı evdeki çöpünüze veya sulandırarak atmayınız. İhtiyacınız olmayan ilacın atılma koşullarını eczacınıza danışınız. Bu durum, çevreyi korumaya yardım edecektir.

Bu tıbbi ürün hakkında herhangi bir bilgi için, lütfen Ruhsat Sahibi ile temasa geçiniz.

Ruhsat Sahibi 'Cumhuriyet Cad. Acarlar İş Mrk. No: 12 C-Blok K:5 Kavacık 34805 Beykoz / İSTANBUL adresindeki Alcon Laboratuvarları Tic. A.Ş.'

Üretici 'Rijksweg 14, 2870 Puurs / Belçika adresindeki s.a. Alcon Couvreur n.v.'

Bu kullanma talimatı onaylanmıştır.

Bu kullanma talimatının onaylandığı gün ay ve yıl: 20.02.2009